

Կատարող
«ԱՐԹ ՔՈՆՍԱԼԹԻՆԳ» ՍՊԸ
Հասցե՝ ՀՀ, ք Երևան, Նալբանդյան 50, քն. 3
h/h 163288639103
Հայէկոնոմբանկ «Տիգրան Մեծ» մ/Ը
ՀՎՀՀ 01006813

Պատվիրատու
«ՀՀ ՆԵՐՔԻՆ ԳՈՐԾԵՐԻ ՆԱԽԱՐԱՐՈՒԹՅՈՒՆ»
Պետական կառավարչական հիմնարկ
գտնվելու վայրը՝ ք. ԵՐԵՎԱՆ
ՆԱԼԲԱՆԴՅԱՆ Փ. 130
Հ/Հ 900011049252
ՀՀ ՖՆ գործառնական վարչություն
ՀՎՀՀ 02882913

ԱՐՁԱՆԱԳՐՈՒԹՅՈՒՆ N 423
ՊԱՅՄԱՆԱԳՐԻ ԿԱՄ ԴՐԱ ՄԻ ՄԱՍԻ ԿԱՏԱՐՄԱՆ ԱՐԴՅՈՒՆՔՆԵՐԻ
ՀԱՆՁՆՄԱՆ-ԸՆԴՈՒՆՄԱՆ

«02» «դեկտեմբերի» 2025թ.

Պայմանագրի /այսուհետ՝ Պայմանագիր/ անվանումը՝ ՀՀ ՆԳՆ ԿԱՐԻՔՆԵՐԻ ՀԱՄԱՐ ԾԱՌԱՅՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐԻ ՄԱՏՈՒՑՄԱՆ ՊԵՏԱԿԱՆ ԳՆՄԱՆ ՊԱՅՄԱՆԱԳԻՐ N ՀՀ ՆԳՆ ԳՀԾՁԲ-2025/Թ-21-1

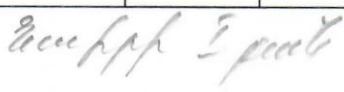
Պայմանագրի կնքման ամսաթիվը՝ « 15» 07 2025թ.

Պայմանագրի համարը՝ ՀՀ ՆԳՆ ԳՀԾՁԲ-2025/Թ-21-1

Պատվիրատուն և Պայմանագրի կողմը՝ հիմք ընդունելով պայմանագրի կատարման վերաբերյալ «02» «դեկտեմբերի» 2025թ. դուրս գրված N A9492694403 հարկային հաշիվը, կազմեցին սույն արձանագրությունը հետևյալի մասին.

Պայմանագրի շրջանակներում Պայմանագրի կողմը մատուցել է հետևյալ ծառայությունները՝

N	Մատուցված ծառայությունների							
	անվանումը	տեխնիկական բնութագրի համառոտ շարադրանքը	բանական ցուցանիշը		կատարման ժամկետը		վճարման ենթակա գումարը /հազար դրամ/	վճարման ժամկետը /ըստ վճարման ժամանակացույցի/
			ըստ պայմանագրով հաստատված գնման ժամանակացույցի	փաստացի	ըստ պայմանագրով հաստատված գնման ժամանակացույցի	փաստացի		
1.	Թարգմանչական ծառայություններ	ՀՀ ՆԳՆ Ո ՀՈԳՎ Նաիրիի բաժնի ավագ տեսուչ, ոստիկանության մայոր Մ.Մանուկյանի արձանագրությամբ բանավոր թարգմանություն ռուսերեն-հայերեն-ռուսերեն	ըստ պայմանագրի	2,5 ժամ	ըստ պայմանագրի	դեկտեմբեր	17,50	ըստ վճարման ժամանակացույցի
2.	Թարգմանչական ծառայություններ	ՀՀ ՆԳՆ Ո ՀՈԳՎ Նաիրիի բաժնի ՀԿԳ ավագ ոստիկան, ոստիկանության մայոր Կ.Ասատրյանի արձանագրությամբ բանավոր թարգմանություն հնդկերեն-հայերեն-հնդկերեն	ըստ պայմանագրի	2,5 ժամ	ըստ պայմանագրի	դեկտեմբեր	25,00	ըստ վճարման ժամանակացույցի
3.	Թարգմանչական ծառայություններ	ՀՀ ՆԳՆ Ո ՀՈԳՎ Նաիրիի բաժնի ավագ ոստիկան, ոստիկանության կապիտան Գ.Անտոնյանի արձանագրությամբ բանավոր թարգմանություն պարսկերեն-հայերեն-պարսկերեն	ըստ պայմանագրի	4 ժամ	ըստ պայմանագրի	դեկտեմբեր	32,00	ըստ վճարման ժամանակացույցի
4.	Թարգմանչական ծառայություններ	ՀՀ ՆԳՆ Ո ՀՈԳՎ Նաիրիի բաժնի ավագ ոստիկան, ոստիկանության մայոր Կ.Սիմոնյանի արձանագրությամբ բանավոր թարգմանություն հնդկերեն-հայերեն-հնդկերեն	ըստ պայմանագրի	9 ժամ	ըստ պայմանագրի	դեկտեմբեր	90,00	ըստ վճարման ժամանակացույցի
5.	Թարգմանչական ծառայություններ	ՀՀ ՆԳՆ Ո ՀՈԳՎ Նաիրիի բաժնի ավագ ոստիկան, ոստիկանության մայոր Հ.Իսրայելյանի արձանագրությամբ բանավոր թարգմանություն պարսկերեն-հայերեն-պարսկերեն	ըստ պայմանագրի	1 ժամ	ըստ պայմանագրի	դեկտեմբեր	8,00	ըստ վճարման ժամանակացույցի

[1] Դուրս գրման ամսաթիվ			Հարկային հաշիվ (ծառայությունների մատուցման, աշխատանքների կատարման)		[2] Մերիա	[3] Համար
2	Դեկտեմբեր	2025 թ.			A	9492694403
[4] Մատակարարման ամսաթիվ					Ճշգրտվող հաշվի	
2	Դեկտեմբեր	2025 թ.			Մերիա	Համար
					Ճշգրտվող հաշվի դուրս գրման ամսաթիվ	
Պայմանագիր			[5] Կնքման ամսաթիվ	[6] Համար		
			15 Հուլիս, 2025 թ.	ՀՀ ՆԳՆ ԳՀԾՁԲ- 2025/Թ-21-1		
[7] Լրացուցիչ տվյալներ						
Համաձայնագիր 1						
[7.1] ՀԴՄ կտրոնի համար						

Ծառայություններ մատուցող (աշխատանքներ կատարող) անձի տվյալներ									
[8] Հարկ վճարողի հաշվառման համար (ՀՎՀՀ)	0	1	0	0	6	8	1	3	
[9] Մնվանում	«ԱՐԹ ՔՈՆՍՏՐԱԿՏ» Սահմանափակ պատասխանատվությամբ ընկերություն (ՍՊԸ)								
[10] Ավելացված արժեքի հարկ վճարողի հաշվառման համար	0	1	0	0	6	8	1	3	/ 1
[11] Բանկի անվանում	Հայէկոնոմբանկ ԲԲԸ				Հաշվեհամար 163288639103				
[12] Գտնվելու վայր (հասցե)	ԵՐԵՎԱՆ ԲԱՆԱՔԵՌ-ՉԵՅԹՈՒՆ ԲԱՆԱՔԵՌ-ՉԵՅԹՈՒՆ ԹՎԱՄՍՍ Դ.ԱՆՀԱՐԹԻ Փ. 19/1 70								
[13] Լրացուցիչ տվյալներ									

Ծառայություններ (աշխատանքներ) ստացող անձի տվյալներ									
[14] Հարկ վճարողի հաշվառման համար (ՀՎՀՀ) (անձը հաստատող փաստաթուղթ, սերիա և/կամ համար, ՀՇՀ)	0	2	8	8	2	9	1	3	
[15] Ավելացված արժեքի հարկ վճարողի հաշվառման համար									
[16] Անվանում	«ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅԱՆ ՆԵՐՔԻՆ ԳՈՐԾԵՐԻ ՆԱԽԱՐԱՐՈՒԹՅՈՒՆ» Պետական կառավարչական հիմնարկ								
[17] Բանկի անվանում	ՀՀ ՖՆ գործառնական վարչություն				Հաշվեհամար 900011049252				
[18] Գտնվելու վայր (հասցե)	ԵՐԵՎԱՆ ԿԵՆՏՐՈՆ ԿԵՆՏՐՈՆ ԹՎԱՄՍՍ ՆԱԼԲԱՆԴՅԱՆ Փ. 130								
[19] Լրացուցիչ տվյալներ	Համաձայնագիր 1								
[20] Ում միջոցով	Մնուն, ազգանուն								
	Համար								
	Լիազորագիր				Ամսաթիվ				

[21] Ծառայությունների մատուցման (աշխատանքների կատարման) ծավալի և վճարման ենթակա գումարի հաշվարկ										
N	Ծառայության (աշխատանքի) անվանում (բովանդակություն)	Զափման միավոր	Ընդհանուր ծավալ (մասնական աշխատանք)	Միավորի գին	Չեղչ (%)	Արժեք	ԱՎՀ դրույթաչափ (%)	ԱՎՀ գումար	Գործարքի տեսակ	Ընդամենը
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1	ՀՀ ՆԳՆ Ո ՀՈԳՎ Նաիրիի բաժնի ավագ տեսուչ, ոստիկ. մայոր Մ.Մանուկյանի արձ. բան. թաբգմ. ռուսերեն-հայերեն ն-ռուսերեն	ժամ	2.5	5,833.3333		14,583.33	20	2,916.67		17,500

2	ՀՀ ՆԳՆ Ո ՀՈԳՎ Նաիրիի բաժնի ՀԿԳ ավագ ոստիկ., ոստիկ. մայոր Կ. Մաստրոյանի արձ. բան. թարգմ. հնդկերեն-հայերեն-հնդկերեն	Ժամ	2.5	8,333.3333	20,833.33	20	4,166.67	25,000	
3	ՀՀ ՆԳՆ Ո ՀՈԳՎ Նաիրիի բաժնի ավագ ոստիկ., ոստիկ. կապ. Գ. Մնտոնյանի արձ. բան. թարգմ. պարսկերեն-հայերեն-պարսկերեն	Ժամ	4	6,666.6666	26,666.67	20	5,333.33	32,000	
4	ՀՀ ՆԳՆ Ո ՀՈԳՎ Նաիրիի բաժնի ավագ ոստիկ., ոստիկ. մայոր Կ. Սիմոնյանի արձ. բան. թարգմ. հնդկերեն-հայերեն-հնդկերեն	Ժամ	9	8,333.3333	75,000	20	15,000	90,000	
5	ՀՀ ՆԳՆ Ո ՀՈԳՎ Նաիրիի բաժնի ավագ ոստիկ., ոստիկ. մայոր Հ. Խարաբյանի արձ. բան. թարգմ. պարսկերեն-հայերեն-պարսկերեն	Ժամ	1	6,666.6666	6,666.67	20	1,333.33	8,000	
6	ՀՀ ՆԳՆ Ո ՀՈԳՎ Նաիրիի բաժնի ավագ ոստիկ., ոստիկ. մայոր Հ. Խարաբյանի արձ. բան. թարգմ. պարսկերեն-հայերեն-պարսկերեն	Ժամ	0.5	6,666.6666	3,333.33	20	666.67	4,000	
7	ՀՀ ՆԳՆ Ո ՀՈԳՎ Նաիրիի բաժնի ավագ ոստիկ., ոստիկ. մայոր Հ. Խարաբյանի արձ. բան. թարգմ. պարսկերեն-հայերեն-պարսկերեն	Ժամ	0.5	6,666.6666	3,333.33	20	666.67	4,000	
8	ՀՀ ՆԳՆ Ո ՀՈԳՎ Նաիրիի բաժնի ՀԿԳ ավագ ոստիկ., ոստիկ. կապ. Չ. Մարտիրոսյանի որոշմ. բան. թարգմ. ռուսերեն-հայերեն-ռուսերեն	Ժամ	4.5	5,833.3333	26,250	20	5,250	31,500	
9	ՀՀ ՆԳՆ Ո ՀՈԳՎ Նաիրիի բաժնի ավագ ոստիկ., ոստիկ. մայոր Ա. Փիլոյանի որոշմ. բան. թարգմ. պարսկերեն-հայերեն-պարսկերեն	Ժամ	4.5	6,666.6666	30,000	20	6,000	36,000	
10	ՀՀ ՆԳՆ Ո ՀՈԳՎ Նաիրիի բաժնի ՀԿԳ ավագ ոստիկ., ոստիկ. մայոր Վ. Եղիազարյանի արձ. բան. թարգմ. անգլերեն-հայերեն-անգլերեն	Ժամ	3.5	5,833.3333	20,416.67	20	4,083.33	24,500	
Ընդամենը					227,083.33	X	45,416.67	X	272,500

Մտաքող՝ EDUARD ARRIYAN 2609850328

ստորագրություն (անուն, ազգանուն)

Ստացող

ստորագրություն (անուն, ազգանուն)

02/12/2025 13:40:35



ԱԿՏ N 423

պայմանագրի արդյունքը Գնորդին հանձնելու փաստը ֆիքսելու վերաբերյալ

Սույնով արձանագրվում է, որ ՀՀ ՆԳՆ ՀՈԳՎ-ի (այսուհետ՝ Գնորդ) և «ԱՐԹ ՔՈՆՍԱԼԹԻՆԳ» ՍՊԸ-ի (այսուհետ՝ Վաճառող) միջև

Գնորդի անվանումը

Վաճառողի անվանումը

2025թ հուլիսի 15-ին կնքված N ՀՀ ՆԳՆ ԳՀԾՁԲ-2025/Թ-21-1

պայմանագրի կնքման ամսաթիվը

պայմանագրի համարը

հարկային հաշվի շրջանակներում Վաճառողը 2025թ. դեկտեմբերի 02-ին հանձնման-ընդունման նպատակով Գնորդին հանձնեց ստորև նշված ապրանքները.

Ապրանքի		
անվանումը	չափման միավորը	քանակը (փաստացի)
Բանավոր թարգմանություն ռուսերեն-հայերեն-ռուսերեն	1	2,5
Բանավոր թարգմանություն հնդկերեն-հայերեն-հնդկերեն	1	2,5
Բանավոր թարգմանություն պարսկերեն-հայերեն-պարսկերեն	1	4
Բանավոր թարգմանություն հնդկերեն-հայերեն-հնդկերեն	1	9
Բանավոր թարգմանություն պարսկերեն-հայերեն-պարսկերեն	1	1
Բանավոր թարգմանություն պարսկերեն-հայերեն-պարսկերեն	1	0,5
Բանավոր թարգմանություն պարսկերեն-հայերեն-պարսկերեն	1	0,5
Բանավոր թարգմանություն ռուսերեն-հայերեն-ռուսերեն	1	4,5
Բանավոր թարգմանություն պարսկերեն-հայերեն-պարսկերեն	1	4,5
Բանավոր թարգմանություն անգլերեն-հայերեն-անգլերեն	1	3,5

Սույն ակտը կազմված է 2 օրինակից, յուրաքանչյուր կողմին տրամադրվում է մեկական օրինակ:

Ծառայությունը հանձնեց

Ծառայությունը ընդունեց

Թանկագրություն

(ստորագրություն)

Ա. Խաչատրյան

Ս. Զանիկյան

Կ.Տ

Կ.Տ

ԵԶՐԱԿԱՑՈՒԹՅՈՒՆ N 423

ՊԱՅՄԱՆԱԳՐԻ ԿԱՏԱՐՄԱՆ ԱՐԴՅՈՒՆՔՆԵՐԻ ՎԵՐԱԲԵՐՅԱԼ

«02» «դեկտեմբերի» 2025թ.

Պայմանագրի անվանումը՝ ՀՀ ՆԳՆ ԿԱՐԻՔՆԵՐԻ ՀԱՄԱՐ ԾԱՌԱՅՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐԻ ՄԱՏՈՒՑՄԱՆ ՊԵՏԱԿԱՆ ԳՆՄԱՆ ՊԱՅՄԱՆԱԳԻՐ N ՀՀ ՆԳՆ ԳՀԾՁԲ-2025/Թ-21-1

Պայմանագրի կնքման ամսաթիվը՝ «15 » 07 2025թ.

Պայմանագրի համարը՝ ՀՀ ՆԳՆ ԳՀԾՁԲ-2025/Թ-21-1

Պատվիրատուի անվանումը ՀՀ ՆԳՆ

Պայմանագրի կողմի անվանումը «ԱՐԹ ՔՈՆՍԱԼԹԻՆԳ» ՍՊԸ

Վերոհիշյալ պայմանագրի շրջանակներում ձեռք են բերվել հետևյալ ապրանքները (ծառայություններ)՝

N	անվանումը	տեխնիկական բնութագրի համառոտ շարադրանքը	Մատակարարված ապրանքների, կատարված աշխատանքների, մատուցված ծառայությունների			
			քանակական ցուցանիշը		կատարման ժամկետը	
			ըստ պայմանագրով հաստատված գնման ժամանակացույցի	փաստացի	ըստ պայմանագրով հաստատված գնման ժամանակացույցի	փաստացի
1.	Թարգմանչական ծառայություններ	ՀՀ ՆԳՆ Ո ՀՈԳՎ Նաիրիի բաժնի ավագ տեսուչ, ոստիկանության մայոր Մ.Մանուկյանի արձանագրությամբ բանավոր թարգմանություն ռուսերեն-հայերեն-ռուսերեն	ըստ պայմանագրի	2,5 ժամ	ըստ պայմանագրի	դեկտեմբեր
2.	Թարգմանչական ծառայություններ	ՀՀ ՆԳՆ Ո ՀՈԳՎ Նաիրիի բաժնի ՀԿԳ ավագ ոստիկան, ոստիկանության մայոր Կ.Ասատրյանի արձանագրությամբ բանավոր թարգմանություն հնդկերեն-հայերեն-հնդկերեն	ըստ պայմանագրի	2,5 ժամ	ըստ պայմանագրի	դեկտեմբեր
3.	Թարգմանչական ծառայություններ	ՀՀ ՆԳՆ Ո ՀՈԳՎ Նաիրիի բաժնի ավագ ոստիկան, ոստիկանության կապիտան Գ.Անտոնյանի արձանագրությամբ բանավոր թարգմանություն պարսկերեն-հայերեն-պարսկերեն	ըստ պայմանագրի	4 ժամ	ըստ պայմանագրի	դեկտեմբեր
4.	Թարգմանչական ծառայություններ	ՀՀ ՆԳՆ Ո ՀՈԳՎ Նաիրիի բաժնի ավագ ոստիկան, ոստիկանության մայոր Կ.Սիմոնյանի արձանագրությամբ բանավոր թարգմանություն հնդկերեն-հայերեն-հնդկերեն	ըստ պայմանագրի	9 ժամ	ըստ պայմանագրի	դեկտեմբեր
5.	Թարգմանչական ծառայություններ	ՀՀ ՆԳՆ Ո ՀՈԳՎ Նաիրիի բաժնի ավագ ոստիկան, ոստիկանության մայոր Հ.Իսրաելյանի արձանագրությամբ բանավոր թարգմանություն պարսկերեն-հայերեն-պարսկերեն	ըստ պայմանագրի	1 ժամ	ըստ պայմանագրի	դեկտեմբեր
6.	Թարգմանչական ծառայություններ	ՀՀ ՆԳՆ Ո ՀՈԳՎ Նաիրիի բաժնի ավագ ոստիկան, ոստիկանության մայոր Հ.Իսրաելյանի արձանագրությամբ բանավոր թարգմանություն պարսկերեն-հայերեն-պարսկերեն	ըստ պայմանագրի	0,5 ժամ	ըստ պայմանագրի	դեկտեմբեր

7.	Թարգմանչական ծառայություններ	ՀՀ ՆԳՆ Ո ՀՈԳՎ Նաիրիի բաժնի ավագ ոստիկան, ոստիկանության մայոր Հ.Իսրայելյանի արձանագրությամբ բանավոր թարգմանություն պարսկերեն-հայերեն-պարսկերեն	ըստ պայմանագրի	0,5 ժամ	ըստ պայմանագրի	դեկտեմբեր
8.	Թարգմանչական ծառայություններ	ՀՀ ՆԳՆ Ո ՀՈԳՎ Նաիրիի բաժնի ՀԿԳ ավագ ոստիկան, ոստիկանության կապիտան Զ.Մարտիրոսյանի որոշմամբ բանավոր թարգմանություն ռուսերեն-հայերեն-ռուսերեն	ըստ պայմանագրի	4,5 ժամ	ըստ պայմանագրի	դեկտեմբեր
9.	Թարգմանչական ծառայություններ	ՀՀ ՆԳՆ Ո ՀՈԳՎ Նաիրիի բաժնի ավագ ոստիկան, ոստիկանության մայոր Ա.Փիլյանի որոշմամբ բանավոր թարգմանություն պարսկերեն-հայերեն-պարսկերեն	ըստ պայմանագրի	4,5 ժամ	ըստ պայմանագրի	դեկտեմբեր
10.	Թարգմանչական ծառայություններ	ՀՀ ՆԳՆ Ո ՀՈԳՎ Նաիրիի բաժնի ՀԿԳ ավագ ոստիկան, ոստիկանության մայոր Վ.Եղիազարյանի արձանագրությամբ բանավոր թարգմանություն անգլերեն-հայերեն-անգլերեն	ըստ պայմանագրի	3,5 ժամ	ըստ պայմանագրի	դեկտեմբեր

Նշումներ հանրային հսկողություն իրականացնող անձի կողմից ներկայացված դրական դիրքորոշման վերաբերյալ՝ առկա չէ :

Նշումներ անհամապատասխանությունների մասին՝

Անհամապատասխանությունները բացակայում են:

Հիմք ընդունելով վերոգրյալը, տալիս եմ դրական եզրակացություն:
(դրական/բացասական)

«02» «դեկտեմբերի» 2025 թ. Գնման հայտը նախագծած ներկայացուցիչ՝


Կ.Տ